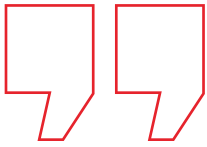




► MOLGROUP

ETIČKI KODEKS POSLOVNIH PARTNERA



Bez obzira na mesto delovanja, MOL Grupa je odlučna da vodi svoje poslovanje na ispravan način posvećena etici i integritetu. S tim u vezi nastojimo da sva naša partnerstva budu u tom duhu.

„Etički kodeks poslovnih partnera MOL Grupe“ predstavlja suštinu „Etičkog kodeksa i kodeksa poslovnog ponašanja MOL Grupe“ i sadrži etičke norme koje smatramo posebno bitnim u poslovnim odnosima, te od naših poslovnih partnera očekujemo da budu usaglašeni sa istim, imajući na umu da „Etički kodeks poslovnih partnera“ ne može zameniti „Etički kodeks i kodeks poslovnog ponašanja MOL Grupe“, sa kojim naši poslovni partneri moraju da budu upoznati.

Pod poslovnim partnerima podrazumevamo sve naše dobavljače, izvođače radova, pružaoce usluga, transakcione partnere, savetnike, sponzorske ili korporativne saradnike i druge poslovne partnere sa kojima MOL Grupa ima sklopljen ugovor, i od kojih se očekuje da prate najviše standarde poslovne etike uključujući, ali ne ograničavajući se na sledeće etičke norme.

1. **Etičke vrednosti** – Očekujemo od poslovnih partnera MOL Grupe da se pridržavaju naših etičkih vrednosti: Poštovanje zakona, Odgovornost, Integritet, Poštovanja ka drugima, Iskrenost u svim odnosima, Poštenje, Briga, Pouzdanost i Odgovornost, kako su opisani u „Etičkom kodeksu i kodeksu poslovnog ponašanja MOL Grupe“.
2. **Ljudska prava** – Poslovni partneri MOL Grupe dužni su da poštuju ljudska prava tokom svog poslovanja uključujući, ali se ne ograničavajući, na pravo na život i ljudsko Dostojanstvo; Slobodu i bezbednost ljudi; pravo na najviše standarde Zdravlja; pravo na pravedne i jednake Uslove rada; pravo na Pravične zarade i dostojan život; pravo na adekvatne Standarde života; pravo na formiranje i priključivanje sindikatima i pravo na kolektivno pregovaranje; sloboda od svih oblika prisilnog ili obavezujućeg dečjeg rada, sloboda mišljenja i religijskog verovanja i mirnog okupljanja, pravo na odmor, slobodno vreme i redovno plaćeno odsustvo.
3. **Pravedna radna praksa** – Poslovni partneri MOL Grupe ne smeju da tolerišu bilo koji oblik prisilnog, obavezujućeg i dečjeg rada, dodatno se posvećujući primeni poštene politike zapošljavanja i naknade u skladu sa važećim zakonima.
4. **Bezbednost i zdravlje na radu i zaštita životne sredine** – Poslovni partneri MOL Grupe, bez obzira na njihovu relevantnost, kada je u pitanju bezbednost i zdravlje na radu i zaštita životne sredine, moraju da se pridržavaju važećih zakona i procedura u vezi bezbednosti i zdravlja na radu i zaštite životne sredine sve vreme.
5. **Zabrana diskriminacije** – Poslovni partneri MOL Grupe ne smeju ni na koji način diskriminisati zaposlene, zbog bilo kakvog profesionalno nebitnog obeležja ili situacije, kao što je njihov pol, porodično stanje, godine, etničko poreklo, boja kože, veroispovest i političko ubeđenje, invaliditet ili seksualna orijentacija.
6. **Komunikacija** – Očekujemo od poslovnih partnera MOL Grupe da prate najviše standarde ponašanja u svim kanalima komunikacije - pisanoj i usmenoj zasnovanoj na međusobnom poverenju.

7. **Borba protiv zlostavljanja** – Poslovni partneri MOL Grupe ne smeju se ponašati i delovati na način koji bi se mogao smatrati nasilnim, pretećim, agresivnim, neprijateljskim ili uvredljivim.
8. **Bezbednost informacija** – Poslovni partneri MOL Grupe dužni su da upravljaju informacijama drugih poslovnih partnera poverljivo, u skladu sa važećim zakonima o poverljivosti podataka. Poslovni partneri moraju usvojiti adekvatne sigurnosne mere kako bi obezbedili poverljivost, integritet i dostupnost informacija. Poslovni partneri su dužni da poštuju činjenicu da vredne ideje, strategije i ostale poslovne informacije koje je razvila MOL Grupa čine kompanijsko vlasništvo i u određenim slučajevima nalaze se pod zaštitom Zakona o zaštiti intelektualne svojine.
9. **Izbegavanje insajderskog trgovanja** – Poslovni partneri MOL Grupe ne smeju nezakonito koristiti insajderske informacije za sticanje materijalne koristi ili ih otkrivati neovlašćenim osobama. Poslovni partneri nikada ne smeju širiti lažne glasine koje mogu uticati na finansijske pokazatelje.
10. **Relevantne izjave i izveštaji** – Poslovni partneri ne smeju da ugroze integritet finansijskih i računovodstvenih izjava i izveštaja i moraju delovati u skladu sa pravnom i etičkom knjigovodstvenom praksom.
11. **Imovina** – Poslovni partneri preuzimaju odgovornost za razumnu, adekvatnu i ekonomičnu upotrebu imovine i sredstava MOL Grupe, koji su im dostupni ili na koje imaju uticaj.
12. **Borba protiv korupcije** - Poslovni partneri MOL Grupe moraju biti posvećeni poslovanju, koje isključuje korupciju i pronevere, uključujući knjigovodstvene olakšice i prevare. Ova obaveza uključuje uzdržavanje od bilo kog oblika nuđenja ili davanja, kao i odbijanja predloga bilo koje vrste ili bilo kakvih pokušaja koji su napravljeni sa ciljem nepotrebnog uticaja ili zavaravanja bilo koje strane, u ime zaposlenih, organizacija ili posrednika.
13. **Izbegavanje sukoba interesa** - Poslovni partneri MOL Grupe ne smeju se angažovati u odnose sa zaposlenima kompanija MOL Grupe na način, koji može uzrokovati sukob interesa, uključujući ali ne ograničavajući zapošljavanje osoba, koji su zaposleni bilo koje kompanije MOL Grupe (osim u slučaju dualnog poslovnog angažovanja dogovorenog između relevantnih kompanija MOL grupe); dozvoljavajući zaposlenima bilo koje kompanije MOL Grupe da lično ulaže, stiče imovinu ili akcije u njihovim kompanijama, osim sticanja akcija kompanija koje se kotiraju na berzi. Od poslovnih partnera MOL Grupe se očekuje da izbegavaju i otkrivaju svaku dalju situaciju koja bi mogla dovesti ili naizgled izazvati sukob interesa sa MOL Grupom.
14. **Poštena konkurencija** - Poslovni partneri MOL Grupe dužni su da posluju u skladu sa normama poštene konkurencije i u skladu sa odredbama aktuelnog Zakona o zaštiti konkurencije. Neetička praksa lanca dugovanja se ne podržava i poslovni partneri MOL Grupe trebalo bi da primene adekvatne mere, kako bi predupredili i sprečili navedeno u svom lancu poslovanja.
15. **Usklađenost sa ograničenjima međunarodne trgovine** – Poslovni partneri MOL Grupe treba da budu usaglašeni sa svim važećim pravilima i trgovinskim kontrolnim mehanizmima, zatim ograničenjima, sankcijama i embargom na uvoz i izvoz. Od poslovnih partnera MOL Grupe očekuje se da obaveste ukoliko su oni ili neka od njihovih filijala pod uticajem navedenih mera.
16. **Proizvodi i usluge** – Dobavljači MOL Grupe treba da nastoje da pruže najbolje, bezbedne i sigurne proizvode i usluge. Dobavljači MOL Grupe takođe su dužni da obezbede visok kvalitet i sigurnu isporuku, koja se može očekivati na osnovu specifikacije proizvoda i usluga, pravovremenog snabdevanja, transparentnosti, pouzdanosti, preciznosti i jasne informacije prema svakom kupcu, bez da se ugrozi, namerno ili nemamerno, očekivana izvrsnost.
17. **Privatnost** – Poslovni partneri MOL Grupe treba da poštuju prava na ljudsku privatnost i da budu usaglašeni sa Zakonom o zaštiti podataka o ličnosti, što podrazumeva da se lični podaci, koji su potrebni za poslovanje, mogu prikupljati i čuvati samo u skladu sa zakonom, pruživši vlasnicima podataka adekvatne informacije o njihovom korišćenju. Poslovni partneri MOL Grupe moraju da preduzmu odgovarajuće mere, kako bi zaštitili lične podatke od neovlašćenog korišćenja, gubitka ili uništavanja.



MOL Grupa ima nultu toleranciju kada je u pitanju korupcija, formiranje kartela, kršenje osnovnih ljudskih prava i povreda propisa u domenu bezbednosti i zdravlja na radu i zaštite životne sredine.

MOL Grupa očekuje od svojih poslovnih partnera da demonstriraju – u proporciji sa veličinom svog poslovanja, kompleksnošću i rizikom okruženja – posvećenost navedenim principima kroz usaglašenost i adekvatne mere (npr. sopstveni ekvivalent kodeksa ponašanja/etike, slične politike ili drugi princip posvećenosti i podržavanja od strane menadžmenta) koje će omogućiti pridržavanje ovim očekivanjima, relevantnim i primenljivim zakonima i regulativama.

Poslovni partneri MOL Grupe dužni su da obezbede da svako zainteresovano i relevantno lice (podrazumeva se svako ko je pod uticajem poslovanja MOL Grupe i/ili poslovnih partnera MOL Grupe koji deluju u ime MOL Grupe: npr. zaposleni, podizvođači, pružaoci usluga, dobavljači, itd.) bude obavешteno o gore navedenim očekivanjima kao i o primeni istih. MOL Grupa očekuje od svojim poslovnih partnera da kaskadiraju, primenjuju i prate gore navedene odredbe kroz ceo ceo lanac njihovih dobavljača, podizvođača, pružaoca usluga i poslovnih partnera.

Kako bi dodatno osigurali poštovanje gore navedenih normi, poslovni partneri MOL Grupe dužni su da se bolje upoznaju i da bolje razumeju ceo sadržaj „Etičkog kodeksa i kodeksa poslovnog ponašanja MOL Grupe“ dostupnog na internet stranama kompanija MOL Grupe, težeći da u potpunosti osiguraju usaglašenost sa svim njegovim aspektima. Ukoliko budete imali bilo koje pitanje ili prigovor koji se odnosi na etiku, ili želite da prijavite neetičko ponašanje, molimo vas da kontaktirate Etičko veće MOL Grupe. MOL Grupa neće tolerisati bilo koji vid odmazde protiv ljudi koji prijave neusaglašenost ili pokažu zabrinutost u dobroj veri.



Usaglašenost i etika MOL Grupe za uzbunjivače “Speak Up!” internet strana i elektronska pošta: <https://molgroup.info/en/about-mol-group/speak-up> ili <https://mol.hu/hu/molrol/speak-up>; speakup@molgroup.info

Poštanska adresa: MOL Group Ethics Council, H-117 Budapest, Dombóvári út 28.

Elektronska pošta: ethicscouncil@mol.hu

Telefon dostupan 24 časa dnevno s glasovnom poštom: (+36 1) 464-1725 (fiksna linija) ili 21-725 (međunarodni pozivi).

Za dodatne informacije posetite internet strane: www.molgroup.info ili www.mol.hu
www.molserbia.rs/sr/o-mol/budi-etican

OD VAS ZAHTEVAMO DA PODRŽAVATE NAŠE NAPORE USMERENE NA POŠTOVANJE ETIČKOG KODEKSA POSLOVNOG PONAŠANJA!